

Porównanie tłumaczeń Mateusza 10:20

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
NPI+	Przekład interlinearny	Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza	Nie bowiem wy jesteście — mówiący, ale — Duch — Ojca waszego — mówiący w was.
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Nie bowiem wy jesteście mówiący ale Duch Ojca waszego mówiący w was
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	gdyż nie wy jesteście tymi, którzy mówią, lecz Duch waszego Ojca, który mówi w was.* ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Nie bowiem wy jesteście mówiący, ale duch Ojca waszego mówiący w was.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Nie bowiem wy jesteście mówiący ale Duch Ojca waszego mówiący w was

¹⁾ <x>20 4:12</x>; <x>100 23:2</x>; <x>300 1:9</x>; <x>490 12:12</x>; <x>510 4:8</x>; <x>530 2:4</x>